



कयर बोर्ड Coir Board

(सूक्ष्म, लघु और मध्यम उद्यम मंत्रालय, भारत सरकार
Ministry of MS&ME, Govt. of India)

कयर हाउस, एम.जी.रोड., कोच्ची - 682016
Coir House, M.G. Road, Kochi - 682016
तार/ Gram : COIR BOARD
दूरभाष/ Ph : 0484-2351954, 2351807, 2351788
फैक्स / Fax : 0484-2370034, 2354397
ई-मेल/ E-mail : coir@md2.vsnl.net.in
वेब/ Web : www.coirboard.nic.in, www.coirboard.gov.in

ई-11014/7/2023-हिन्दी

11.09.2023

परिपत्र/CIRCULAR

विषय : वर्चुअल हिन्दी पखवाड़ा समारोह - 2023 का आयोजन - सं
Sub : Virtual Hindi Fortnight Celebrations - 2023 - reg

बोर्ड के मुख्यालय, उप कार्यालयों एवं शोरूम व बिक्री केन्द्रों में दि. 18 सितंबर 2023 से 29 सितंबर 2023 तक के दौरान वर्चुअल हिन्दी पखवाड़ा - 2023 आयोजित करने के क्रम में, बोर्ड के मुख्यालय, उप कार्यालयों एवं शोरूम व बिक्री केन्द्रों के अधिकारियों एवं कर्मचारियों के लिए वर्चुअल हिन्दी पखवाड़ा 2023 के दौरान अपराह्न 2.00 बजे से 4.30 बजे तक हिन्दी में विभिन्न प्रतियोगिताएँ ऑनलाइन द्वारा चलाई जाएँगी। विजेताओं को प्रथम, द्वितीय व तृतीय पुरस्कार के रूप में क्रमशः 1000 रु., 750 रु. और 500 रु. की राशि प्रदान की जाएगी। अनुरोध है कि प्रतियोगिताओं में भाग लेने के लिए इच्छुक अधिकारियों/कर्मचारियों के नाम दिनांक 18.09.2023 तक कृपया गूगल फॉर्म (नामांकन प्रपत्र) के माध्यम से पंजीकृत करें।

As part of **VIRTUAL HINDI FORTNIGHT CELEBRATIONS – 2023** in Board's Head Office, Sub Offices and SR&SDs during **18 SEPTEMBER 2023 to 29 SEPTEMBER 2023**, various competitions in Hindi will be conducted for the Officers and employees working in the Board's Head Office, Sub Offices and SR&SDs from 2.00 pm to 4.30 pm during the Hindi Fortnight celebrations. **Cash awards will be given to the first three winners of competitions @ Rs. 1000, Rs. 750 & Rs. 500 respectively.** Officers/Employees who are desirous of participating in the competitions may register their names before **18.09.2023** positively through the Google Form (Nomination Format).

प्रतियोगिताओं में भाग लेने के लिए निम्नलिखित लिंक द्वारा पंजीकरण करें/

Kindly click the following link for registering names for participating in the competitions

<https://forms.gle/rAzgvHKqt9RESYj57>

कार्यक्रमों का ब्योरा निम्नानुसार है /The detailed programme is as follows: -

कार्यक्रम / PROGRAMME

बोर्ड के मुख्यालय, उप कार्यालय और शोरूम व बिक्री केन्द्रों के अधिकारियों/कर्मचारियों के लिए निम्नलिखित प्रतियोगिताएँ ऑनलाइन द्वारा आयोजित की जाएँगी/ The following competitions will be organized for the Officers/Employees working in Board's Head Office, Sub Offices and SR&SDs through Online:-

क्रम सं	तारीख और समय	प्रतियोगिता	अवधि
01	18.09.2023 1. 2.30 से 3.00 बजे तक 2. 3.30 से 4.00 बजे तक	1. सुलेख/ Handwriting 2. हस्ताक्षर (3 ग्रुपों में)/ Signature (3 Groups)	1. 1/2 घंटा (अपलोड करने सहित / Including uploading time) 2. 1/2 घंटा (अपलोड करने सहित / Including uploading time)
02	19.09.2023 1. 2.30 से 3.00 बजे तक 2. 3.00 से 3.30 बजे तक	1. ऋतलेखन/ Dictation (केवल वर्ग 'ग' के लिए / Only for Group 'C' employees) 2. समाचार वाचन/ News Reading	1. 1/2 घंटा (अपलोड करने सहित / Including uploading time) 2. प्रत्येक प्रतिभागी के लिए 3 मिनट/ 3 minutes for each participant((ज़ूम / गूगल मीट के माध्यम से / Through Zoom / Google Meet)
03	20.09.2023 3.00 बजे से	प्रश्नोत्तरी/Quiz	(ज़ूम / गूगल मीट के माध्यम से / Through Zoom / Google Meet)
04	21.09.2023 3.00 से 4.00 बजे तक	अनुवाद/ Translation	1 घंटा (अपलोड करने सहित / Including uploading time)
05	22.09.2023 2.30 से 3.00 बजे तक	प्रशासनिक शब्दावली एवं शब्दशक्ति परीक्षा/ Administrative Terminology & Word Power	1/2 घंटा (गूगल फॉर्म द्वारा/ Through Google form)
06	25.09.2023 2.30 से 3.00 बजे तक	हिंदी नोटिंग एवं ड्राफ्टिंग Noting & Drafting in Hindi	1 घंटा (अपलोड करने सहित / Including uploading time)
07	26.09.2023 1. 2.30 से 3.30 बजे तक 2. 3.30 से 4.30 बजे तक	वाद - विवाद Debate 1.(अधिकारी/कर्मचारी जिनकी मातृभाषा हिन्दी है) 2. (अधिकारी/कर्मचारी जिनकी मातृभाषा हिन्दी नहीं है)	प्रत्येक टीम के लिए 3 मिनट 3 minutes for each participant

08	28.09.2023 1. 2.00 से 3.00 बजे तक 2. 3.30 से	1. निबंध लेखन/Hindi Essay <i>विषय : कार्यालय काम में हिंदी का महत्व / जी- 20 शिखर सम्मेलन में भारतीय सफलता</i> 2. कविता पाठ/Poetry Recitation	1. 1 घंटा (अपलोड करने सहित / Including uploading time) 2. प्रत्येक प्रतिभागी के लिए 5 मिनट/5 minutes for each participant
09	29.09.2023 2.00 बजे से	1. हिंदी गीत (एकल) / Hindi Song (Solo) (महिलाओं के लिए/For Ladies) 2. हिंदी गीत (एकल) / Hindi Song (Solo) (पुरुषों के लिए/ For Gents) 3. समूह गान/ Group Music	(ज़ूम / गूगल मीट के माध्यम से / Through Zoom / Google Meet)

(जारी/Contd..4)

प्रतिभागियों के लिए अनुदेश / INSTRUCTIONS TO THE PARTICIPANTS

01	कयर बोर्ड मुख्यालय, उप कार्यालयों और एसआर & एसडी में कार्यरत अधिकारियों और कर्मचारियों के लिए वर्चुअल प्रतियोगिताएं दोपहर 2 बजे से शाम 4.30 बजे तक वर्चुअल हिंदी पखवाडा समारोह की अवधि के दौरान आयोजित की जाएंगी। Virtual Competitions for the officers and employees of Coir Board Headquarters, Sub Offices and SR&SDs may be conducted in the afternoon during the period of Virtual Hindi Fortnight Celebrations from 2.00 pm to 4.30 pm.
02	प्रश्नोत्तरी और समूह गान प्रतियोगिता को छोड़कर एक व्यक्ति अधिकतम 4 प्रतियोगिताओं में ही भाग ले सकते हैं। An individual can take part only in a maximum number of 4 items except Quiz and Group music competitions.
03	किसी प्रतियोगिता के आयोजन के लिए कम से कम 6 प्रतिभागियों/टीमों का होना अनिवार्य है। Minimum number of 6 participants/teams are required for holding competition.
04	ऋतलेखन प्रतियोगिता केवल वर्ग 'ग' कर्मचारियों के लिए आयोजित की जाएगी। Dictation competition may be conducted only for Group 'C' employees.
05	निबंध लेखन प्रतियोगिता शुरू होने के 10 मिनट पहले बाहरी निर्णायक द्वारा निबंध प्रतियोगिता के लिए दिए गए 2 विषयों में से किसी एक विषय का चयन किया जाएगा और तदनुसार प्रतिभागी को उस विषय पर निबंध लिखना है। हिंदी निबंध प्रतियोगिता का अधिकतम समय 1 घंटा होगा। निबंध 750 शब्द तक सीमित होना है। 10 minutes prior to the commencement of the Essay competition, Judges will select one of the topics from the two choices already given and accordingly the participants have to write the essay on that topic. Maximum time limit for the Hindi Essay writing Competition will be 1hr. The essay may be limited to 750 words.
06	वाद - विवाद प्रतियोगिता शुरू होने के 5 मिनट पहले बातचीत के लिए विषय को दिया जाएगा। The topic for the Debate will be given 5 minutes prior to the commencement of the competition.
07	अनुवाद प्रतियोगिता का अधिकतम समय 1 घंटा होगा। Maximum time allotted for Translation competition is 1 hr.
08	हिन्दी टिप्पण व आलेखन प्रतियोगिता का अधिकतम समय 1 घंटा होगा। Maximum time allotted for Hindi Noting & Drafting competition is 1 hr.
09	कविता प्रतियोगिता के प्रतिभागियों को कविता सुनाने के लिए 5 मिनट का समय दिया जाएगा और उन्हें न्यूनतम 16 पंक्तियों के साथ एक कविता प्रस्तुत करनी होगी। Participants of Recitation Competition will be given 5 minutes for reciting the poem and they have to present a poem with a minimum of 16 lines.
10	हिन्दी गीत - एकल गीत प्रतियोगिता में फिल्मी गीत, सुगम संगीत और गज़ल गाए जा सकते हैं। पुरुष और महिला कर्मचारियों के लिए अलग-अलग प्रतियोगिताएँ होंगी। दोनों गीत प्रतियोगिताओं में शास्त्रीय गीत नहीं गाए जा सकेंगे। संगीत उपकरणों के इस्तेमाल की अनुमति नहीं होगी। Hindi Song - Solo - Hindi Film Songs, light music and gazal can be sung in Solo Song. Separate competitions will be conducted for Male and Female categories. Classical songs will not be entertained in Light music solo competitions. Musical instruments will not be entertained.
11	समूह गान प्रतियोगिता में हिन्दी गीत गाये जाने चाहिए। समूह गान प्रतियोगिता में न्यूनतम 4 व्यक्ति होने चाहिए। Hindi songs should be sung for Group song competition. Minimum 4 persons should be there in Group song competition.

12	प्रश्नोत्तरी प्रतियोगिता में 2 सदस्यों की एक टीम को प्रवेश दिया जाएगा A team of 2 participants each will be permitted for the Quiz Competition.
13	ऑनलाइन प्रतियोगिताओं में भाग लेने वाले प्रतिभागियों को इस संबंध में और कोई सूचना नहीं दी जाएगी उनको उपर्युक्त समय-सारणी के अनुसार निर्धारित समय पर प्रतियोगिताओं के लिए ऑनलाइन उपस्थित होना है The officials who are participating in the Online Hindi competitions should be virtually present on the dates prescribed in the Circular for organising the competitions, without waiting for any further communications.
14	प्रतियोगिताओं में भाग लेने हेतु नाम पंजीकृत करने के लिए मुख्यालय के अनुभागों, सभी उप कार्यालयों और शोरूम व बिक्री केन्द्रों को गूगल फॉर्म पंजीकरण लिंक भेजा जाएगा Google Form Registration link will be sent to all the Sections at Head Office, all Sub Offices and SRs& SDs for registering names for participating in the competitions.
15	प्रथम तीन विजेताओं को नकद पुरस्कार के रूप में क्रमशः रु.1,000/-, रु.750/- और रु.500/- दिया जाएगा As done in the previous years, Cash awards may be given to the first 3 winners @ Rs.1,000, Rs.750, and Rs.500 respectively.
16	बाहरी निर्णायकों इच्छानुसार योग्य प्रतिभागियों को रु.200/- सांत्वना पुरस्कार (अधिकतम 2) दिए जाएंगे Maximum no. of 2 consolations prizes @ Rs. 200/- will be given away to the participants of the competitions of each competition, if the external judges so desire.
17	विजेताओं को ई-हस्तांतरण के जरिए नकद पुरस्कार दिया जाएगा विजेताओं और सभी प्रतिभागियों को ई-प्रमाणपत्र दिया जाएगा The cash awards will be e-transferred to the winners. E-Certificate to the winners as well as to all the participants will be given.
18	परिणामों के संबंध में निर्णायक मंडल का निर्णय अंतिम और बाध्यकारी होगा The decisions of the jury regarding the results will be final and binding.

यह अध्यक्ष, कयर बोर्ड के दिनांक 08.09.2023 के अनुमोदन से जारी किया जाता है ।

This issues with the approval of Chairman vide orders dated 08.09.2023.

अखिली

सहायक निदेशक (रा.भा.)

Assistant Director (OL)

कृत

सेवा में/To :

- 1) मुख्यालय में कार्यरत सभी शाखा और अनुभाग अधिकारी
All Branch Officers, Section Officers at HO
- 2) सभी उप कार्यालयों के प्रमुख/Heads of all Sub Offices
- 3) सभी शोरूम प्रबंधक / All Showroom Managers

प्रतिलिपि/Copy to:

- 1) ई-ऑफिस नोटिस बोर्ड /E-Office Notice Board
- 2) वेबसाइट / Website
- 3) राजभाषा व्हाट्सएप ग्रुप / Rajbhasha WhatsApp Group

इस अनुरोध के साथ कि वे अपने अधीन कार्यरत सभी कर्मचारियों को कार्यशाला में अवश्य भाग लेने हेतु सूचित करें ।

With a request to inform all the staff members working under them to participate in workshop without fail.